華字日報

印刷所在威靈頓街門牌第五號
(即由寶花街上轉右邊第式間)
(電話第式七號)(信箱壹百號)
(新聞紙當第八十三台零二號)

CHINESE MAIL
5 WELLINGTON STREET
HONGKONG CHINA
Cable Address WAHTSZPO
Telephone No. 227 P. O. Box No. 100
1830 19 JANUARY 1922

本報代理發售處

本港週年銀十二元
每月銀壹元二毫
週年廣告毫十一元
每年郵費……
郵費酌加
報費照加

(星房盧昂停印)
(督印人何蘊昌)

交通銀行廣告

工商銀行廣告

總行本港 分行於上海 漢口 北京 代理

泰來號老舖 香港

創辦依舊……大紅牌影相紙 ……各款大小花咭白製金邊紅白年咭 ……貨價從廉 ……香港中環威靈頓街門牌式十七號 ……

辛酉年四月廿七日 本號主人披露

香港中國銀行廣告

本銀行於民國七年……

中華國寶銀行廣告

正金銀行廣告

敬啟者本銀行設立……日本橫濱創自……

神戶 大阪 長崎 下關 倫敦 里昂 紐約 舊金山 檀香山 ……上海 天津 牛莊 漢口 濟南 大連 青島 哈爾濱 ……

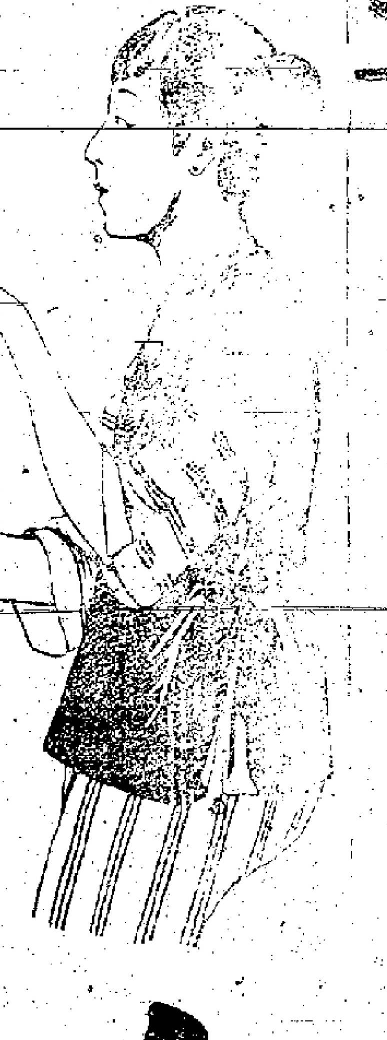
香港正金銀行 司理人 西山 啟

滙豐銀行廣告

中法實業銀行廣告

萬國寶通銀行廣告

兜安氏固齒牙白



善除牙污牙垢白亮牙齒 保持牙磁并免蛀痛之患

每筒三角半 每打三元半

上海北京路兜安氏西藥公司

荷蘭小公銀行

啟者本銀行創自壹千八百二十四年茲將本年三月壹號開設本港銀行收足資本伸英金六百六十六萬六千六百六十六磅另盈餘積項二百六十三萬二千五百四十五磅英金總行在荷蘭……學經開多年專做買賣滙兌附揭生意……息價列左

十二個月週息四厘算 六個月週息三厘半算 三個月週息三厘算

……貴客……請移玉到本行面商……

一千九百廿六年三月廿六號 司理人高路士敬啟

商辦香港廣東銀行有限公司廣告

本銀行開辦十年。收足資本英金壹百萬磅。滙兌生意。駁通外洋。附貯按揭。格外克己。諸君惠顧。極備歡迎。

總行在香港德輔道中第六號
廣州支行在廣州市濠畔街叁百……號
上海支行在上海寧波路第式號
暹羅支行在滑角耀華力街壹百七拾叁號

茲將各種存款利息列后 壹年期五厘 六個月期四厘 三個月期叁厘 來往日息即任便式厘

民國十年九月一號 總司理陸蓬山披露

太古洋行

青州英泥有限公司

廣告

超等綠倫英坭價目

每桶淨重 每叁百五拾七磅

每桶淨重 每式百五拾磅淨重

……由鐵閘交貨

……本公司……

民國癸丑年四月十一號 總司理人旗昌行洋行

徐善亭 科學鑲牙館

本館開設在香港德輔道……

鑲牙 ……

墨魯高兒 秘製

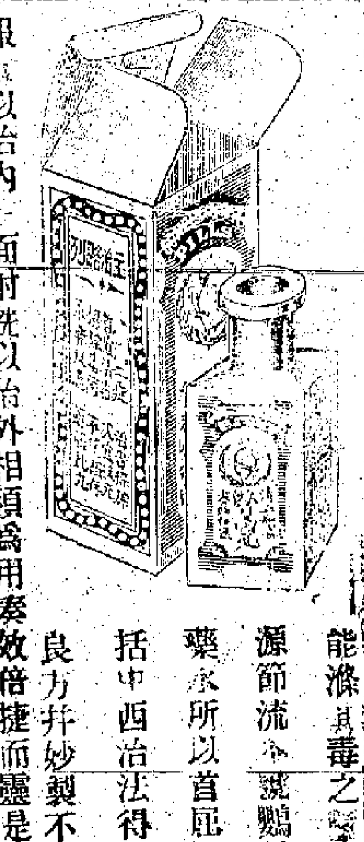
華譯魚肝油精丸

……服法每……

上海中西各大藥房均有寄售

代理九龍彌敦道十八號德律風九龍壹五五亞沙甸

鷓鴣牌經驗良藥



鷓鴣老牌丸 及射洗水 相須為用 序

毒症之發生皆由於濕毒……遂成此症……欲辦……能滌其毒之……為射洗可以直達……源節流 本號鷓鴣老牌之丸藥及射洗白藥水所以首屈一指本主人幾經研究括中西治法得此解毒清血掃病狀元良方并妙製不用求人之射洗器具一面服之以治內一面射洗以治外相須為用奏效倍捷而靈是以購用者莫不極端贊美遠近中外各埠亦遇于供非誇大其詞也試服即知請認真鷓鴣老牌為幸

每大瓶一元半 每小瓶七毫半

總發行香港永樂街瑞昌西藥

永安有限公司啟

源 從

▲自來血總發行所 上海五洲……
經售處 香港永樂街瑞昌藥行 廣州雙門底老威大藥房 南昌倉西門五洲大藥房

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

九如坊戲院

演大中華第一班 廿二日

演賽球樂第一班 協和公司在太平戲院開演由本月十七晚開檯 廿二日

演祝華年第一班 廿二日

請看華商界之大利益 華人名錄出世

此書內載香港各機關華商總會各屬商會各工商總會大行商店及大名鼎鼎人物等住址中外商界之最上等貿易指南針也 分門別類 裝璜華麗 每本價港紙五元正 諸君快來快來快來購之 香港[illegible]道中南華商務傳佈所謹啟 民國十一年一月十六日

交通銀行召集臨時股東總會廣告

逕啟者本行因有重要事項定於本年二月五日在北京西交市本行公會特開臨時股東總會 [illegible] 民國十一年[illegible] 交通銀行董事會謹啟

太燕梳公司 中法儲蓄行 廣告

[illegible] 林君簽字 到收并携有本總分局正式收銀圖章方能有效 [illegible] 保太燕梳公司啟

興華公司麟啟事

現本公司[illegible]代理者粉廠[illegible] 興華公司 有限公司 總司理 蕭乃麟 謹啟

莫禮智啟事

莫禮智英文學校仍設在[illegible] 壬戌年元月[illegible] 辛酉年拾弍月廿壹日

香港中外證劵物品交易所有限公司廣告

啟者本所定於壹月弍拾[illegible] 下午叁點鐘在德輔道[illegible] 民國十一年一月[illegible] 總司理李榕齋

香港證劵物業交易所

本所[illegible] 總司理李榕齋謹啟

聯益堂碼頭

公啟者本行[illegible] 辛酉年十二月十九日

陳子[illegible]啟事

海員罷工問題 （記者）

論說

既生而為人。即不能無衣食住之需求。然人為社會構成之單位。既不能離社會而獨立。即不能自外於社會而有所謂人。換言之。我人飲食日用之所需。皆食社會之賜。故個人與社會相互間之關係。一方面固須圖企個體之發展。而同時一方面尤須顧固總體之安全。以多數犧牲少數固非。（近世國家主義者恒藉口所謂最大多數最大幸福以犧牲少數）以少數防害多數。要未見其可。此固稍有常識者之所同認者也。吾今請持此與我同胞談談海員罷工問題。

查此次海員罷工。蓋由於要求加薪。夫以近日生活程度之高。與一般海員飄泊於驚濤駭浪中。備歷艱苦。加薪之議。當然為人人良心上之所贊成。今觀海員方面報告。海員公會因加薪問題。經三次致函各[illegible] [illegible] 其必終有圓滿之解決 [illegible] 全容納。倘未可或知。然[illegible] 於海員即無誠意。公司對[illegible] 界社會亦必不敢無誠意。公[illegible] 入對各界社會亦不敢專用手[illegible] 其必不致食言而肥可知。即其必不致[illegible] 為難者可知。且加薪之權在公司。而罷[illegible] 為海員計。今即先開工以待解決。然今日既可以要求加薪而罷工。異日何不可以要求加薪無完滿解決而繼續罷工。社會有公論。果直在海員而曲在公司。然放鬆一步。即愈逼緊一步。（此即鄭莊公欲擒故縱之秘訣）吾知最後勝利之必終在海員也。須知加薪標準之決定。本屬一至困難至複雜之問題。姑無論普通市場交易。賣者必求增。買者必求減。開天索價。落地還錢。在勢已難得其平。即從經濟上觀察。與生產物價等問題之連帶關係。尤至密切。於此而欲求一公平之辦法。自不妨予以猶豫之時間。使雙方皆有盡量發表意見之機會。而自各方面言之。自海員罷工以來。以交通斷絕之故。港中食料之仰給於內地者。皆形缺乏。今恐慌已達極點。設猶不速謀解決。光開門七件事。柴米油鹽醬醋茶。其苦我同胞已不可謂不甚。（輪船原不盡由華人經營而港中居民則以華僑佔最多數）此後年關之際。商場習慣。無論公私大小。均要結束。牽一髮而動全身。其影響何若。無待言。夫加薪問題之僅待磋商既如此。而罷工風潮影響於公眾又如彼。我海員財源之因。罷船公司顧全大局。迅予海員以滿意之答覆。然設不幸而各走極端。吾知受其害者必終在我同胞。我人既表同情於海員諸君。我人既本互助精神。以為海員諸君之後盾。吾以為個人利益與社會利益。海員諸君究當兼籌並顧。而有以善處於其間。此不特公德心應爾。即為個人計亦當如是也。今輿論多主張罷而開工。以待正當之解決。而海員公會。且經承認。（該會日前曾發表宣傳單）交涉方有進步。似不當無端翻。海員不乏明白事理之人。此次罷工。既明明以公眾為目標。社會主義。不外同情。何以博公眾之同情。吾願海員諸君其深長思也。（未完）

謝

先嚴壽庭府君本月念壹日出殯荷蒙
世友戚誼厚惠賻儀花圈并親臨執紼高誼隆情
歿存均感哀此鳴謝
棘人林藻齊 林藻濟 林藻儕 稽顙
辛酉十二月廿二

聞

[illegible]醫院新庄哀此訃聞
喪居寶慶坊拾壹號黃慎行堂家人稟報
辛酉年十二月廿二日

嶺南大學招考農科文理科 大學男女生中學男生

弍月四日上午九時在香港跑馬地布律活道[illegible]號 嶺南分校考試
弍月七日上午九時在廣州本校考試
民國十一年元月十九日

公司 [illegible]

愛國諸君垂鑒是幸 精益眼鏡公司謹啟

賣船廣告

啟者弟買受中國保利輪船有限公司摩打輪船壹艘船名粵省所有機件全副及船中壹切用品俱全於西歷壹千九百弍拾弍年壹月拾叁號已在香港[illegible]打及美辰[illegible]立契交易清楚外特此[illegible]向中國保利輪船有限公司之收盤人李桐陳攜直君理妥概與弟無涉此佈
辛酉年十弍月十九日 黎德普謹啟 弟[illegible]

新建洋樓 或租或買均宜

啟者本公司新建洋樓數座在九龍灣即啟德公司新填築地極之通爽甚合衛生並且風景絕佳不亞澳門南灣之勝內外富麗如欲居住及置業者幸為留意下列地址姓名隨時可以迎候大道西[illegible]樓拾號[illegible]公司周卓凡君昭隆泰二樓啟德公司黃廣田君德輔道中昭隆泰區權初君
民國拾壹年壹月九日 九龍建築公司啟

山東各縣議決 全

十八日上午十点五十分鐘上海電 （十二點半鐘派到）

一百萬 籌充贖路費 [illegible]

姜桂題日昨逝世

陳籙 [illegible] 使 [illegible]

●實[illegible]任。[illegible]命辭職。閣已決[illegible]抗意。顏吳佩孚[illegible]度亦緩和。徐世昌[illegible]迭[illegible]反對梁士詒電文數百通。雖以遍閱。故[illegible]不覆。

●吳佩孚調兵北上已中止。有默許梁閣度歲意。

●吳佩孚十五日駁梁士詒十三日電。語意已稍溫和。

●[illegible]京消息。吳佩孚攻擊梁士詒[illegible]傳[illegible]美京[illegible]界氣態頗壯。魯案十一條。可望較佳結果。

●吳佩孚十八日赴保定訊。

●熊希齡組閣說仍熾。但傳換總揆不換閣員。恐不確。葉恭綽張弧諒亦在去之列。

●熊希齡謂徐世昌。言有國會作後盾。不妨一試組閣。倘仍依附武人。甘爲妾婦。雖材如管晏。尚弗勝任。況我又無[illegible]實力量。且不願借款。

●張作霖昨電徐世昌。謂梁士詒去留。聽公裁奪。作霖不敢干預。

●熊希齡[illegible]會閣員。覘其向背。似[illegible]總揆留閣員說非盡誣。

●葉恭綽[illegible]託病未[illegible]部。梁士詒擬暫[illegible]假。閣事停頓。徐世昌亦稱病。由十六日起。拒不見客。

●[illegible]鮑貴卿援張作霖電。囑勿代[illegible]閣。如必要時。託病請假。

●川湘均電吳佩孚。贊成驅逐梁士詒。

●馮玉祥電告。已擊散援陳樹藩之川軍。

同日上午拾一點三十八分鐘上海特電
（十二點四十分鐘派到）

●十六日遠東委員會。已決定還膠濟鐵路。將繼議魯礦案。英美主張膠州須開商埠。俾供國際通商。

●美力主撤銷各國在華勢力範圍。英贊同。並允將長江英人勢力範圍取銷。各國代表均贊同。惟日代表默然不答。

●顏惠慶宣言。二十一條大背門戶[illegible]。務須作廢。[illegible]無表示。但[illegible]魯案一了。必提修二十一條。因歐[illegible]約[illegible]修。美與[illegible]已一致贊成。

●中國魯案。[illegible]解決。

●東方通信社漢口電。梁士詒明白否認借款收買山東鐵路。自[illegible]提[illegible]百萬元[illegible]向國民募集款項。吳佩孚亦有同一意義之通電。[illegible]因此有吳梁或由某[illegible]條件疏通意見之觀測。

●十[illegible]日[illegible]院會議。收買山東鐵路後。經將當局方針電致各[illegible]。內容畧云。最近山東鐵路[illegible]每年[illegible]百五十萬元。將來極有希望。[illegible]收買所需日金三千萬元。約墨銀二千八百萬元。由各地銀行公會向國民招股。該路永歸國民管理。政府不加干涉。收買之後。政府發行內國公債。[illegible]款項如有不敷。政府[illegible]補助。股券以[illegible]由壹般國民募集。定爲五元十元。不許外人購買。

同日下午三點三十五分鐘上海特電
（四點五十分鐘派到）

●梁士詒十[illegible]日通電。勸國民集款贖路。永歸民辦。每年路利約二[illegible]餘萬。華語人云。自已附股二百萬。蘇督[illegible]十六日通電各報駁之。另提民辦法十條。內有政府保息八厘一法。電內謂梁士詒勿以二百萬驕人。北京輿論。如民辦則梁士詒以二百萬整股。操縱二千餘萬散股。伊大便宜。

同日下午一點十分鐘北京特電
（五點半鐘派到）

●梁士詒決意辭職。顏惠慶鮑貴卿均不願代理。故未能決。熊希齡意亦躊躇。

●王士珍謝絕組閣。

●鹽餘庫券。再加五百萬。洋稽核因簽字担保。提出苛件。並設緝私總監。緝私長官。由中外合派。

●姜桂題於十七日逝世。

●杜錫珪被派[illegible]代表東來（本報專訪）

北政府[illegible][illegible]

●省議[illegible]之失望（本報專訪）

[illegible]

●護沙營長接裝私烟案近聞（本報專訪）

日前護沙營[illegible]

●海軍欠餉先發一月（本報專訪）

海軍方面積欠[illegible]政府催迫均無[illegible]一個月薪餉[illegible]

●國議員可以有錢度歲矣（本報專訪）

國會方面[illegible]

●番禺再選縣長又有取消說（本報專訪）

番禺第二次[illegible]

香港新聞

●中華海員罷工六誌

▲船東會議[illegible]

[illegible]

買船廣告

[illegible]

新建洋樓　或租或買

[illegible]

太平戲院

[illegible]

九如坊新戲院

[illegible]

南華體育會　義學招生

[illegible]

告白

[illegible]

色獄（金）（四）記

[illegible]

比照戲院謹白

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

屈臣氏藥房

▲靈妙卓著

別人不得冒效

▲功效如神

中華聖教總會啓事

（原名三教總學會）

敬啓者本會同人因鑒於孔教之[illegible]……

南海周雨亭 陳碧泉

……本會……

司理 梁伯韜 高落文 陳毓生 謹啓

辛酉年八月十八日

民國十一年壹月九日

……各界……自……習……

主幹 林春華 謹啓

輪船投人

啓者本行承接……茲將一千九百廿二年……現停泊……

其餘……如有欲……到八……船……詳……章程……

辛酉年十二月初十日

三十一

◎馳名妙藥品

乳白鰵魚油

聚龍邊固本丸

山杜白杜丸

檸檬膏

鼻淚平安丹

驚保嬰丹

百病通靈水

搜除百毒水

立止肚痛水

退燒藥餅

立止頭痛藥散

擅治各症藥水

永安公司

本公司採辦大幫年品綵綢緞及各款衣服以備貴客過年之用如蒙惠顧格外相宜

香港永安有限公司啓

安南堤岸永英街……號

……

……堂主人林醫……謹啓

清潔鮮牛奶新

啓者本公司常有大小牛羊猪腿烟肉及肥美雞鵝項等肉并有雙火腸新鮮牛奶兼有鮮牛奶油乳酪等發客無論遠近皆可送到賜顧者幸祈留意照此佈下道式號即……路畢……花街直上牛奶冰廠有限公司謹啓

大輪船火爐出賣

啓者……船……

庚申年十月十七 林勿兄弟行啓

（殺肥胖）

（人危安眠）

過圖爾詩……五洲大藥房……先生……

▲自來血總發行所上海五洲大藥房

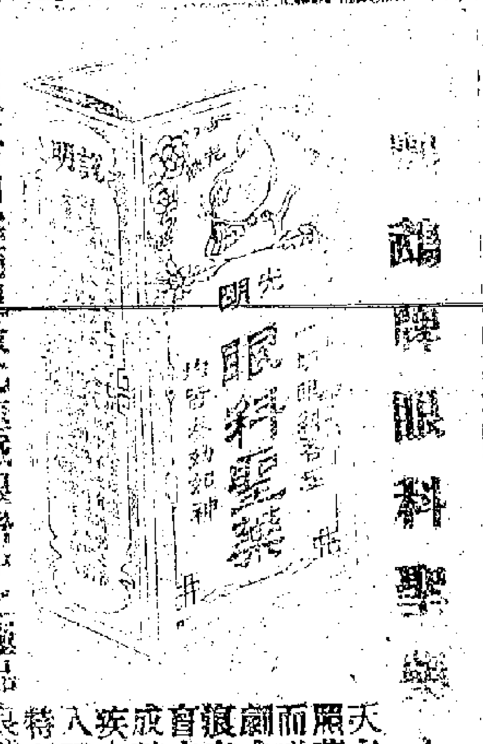
經售處 香港永樂街瑞昌藥行 廣州雙門底老威大藥房 ……

五洲大藥房大鑒去年……

上海四馬路五洲大藥房製

（價目）每瓶洋壹元 每打洋拾元

有服驗經年十



雞牌眼料聖藥水

……天有日月人有眼目……

每打……元

總發行香港永樂東街瑞昌西……

荷蘭小公銀行

啓者本銀行創自壹千八百二十四年……

香港廣東銀行有限公司廣告

本銀行開辦十年收足資本英金壹百萬磅……

青州英坭有限公司

廣告

超等碌倫英坭價目

……每叁百五拾七磅淨重……

……

民國癸丑年四月十一號

總司理人旗昌行洋……

本館開設在得……街門牌十四號

華字日報第二張

接譯華英文件

惠件請寄香港殷含道五拾式號頂樓弟收或交香港仔士打律師寫字樓張玉階先生代轉亦可脫稿迅捷不誤譯刻要件須守秘密者決無辱命

張池謹啓

辛酉年十月廿九日

廣新織造局啓

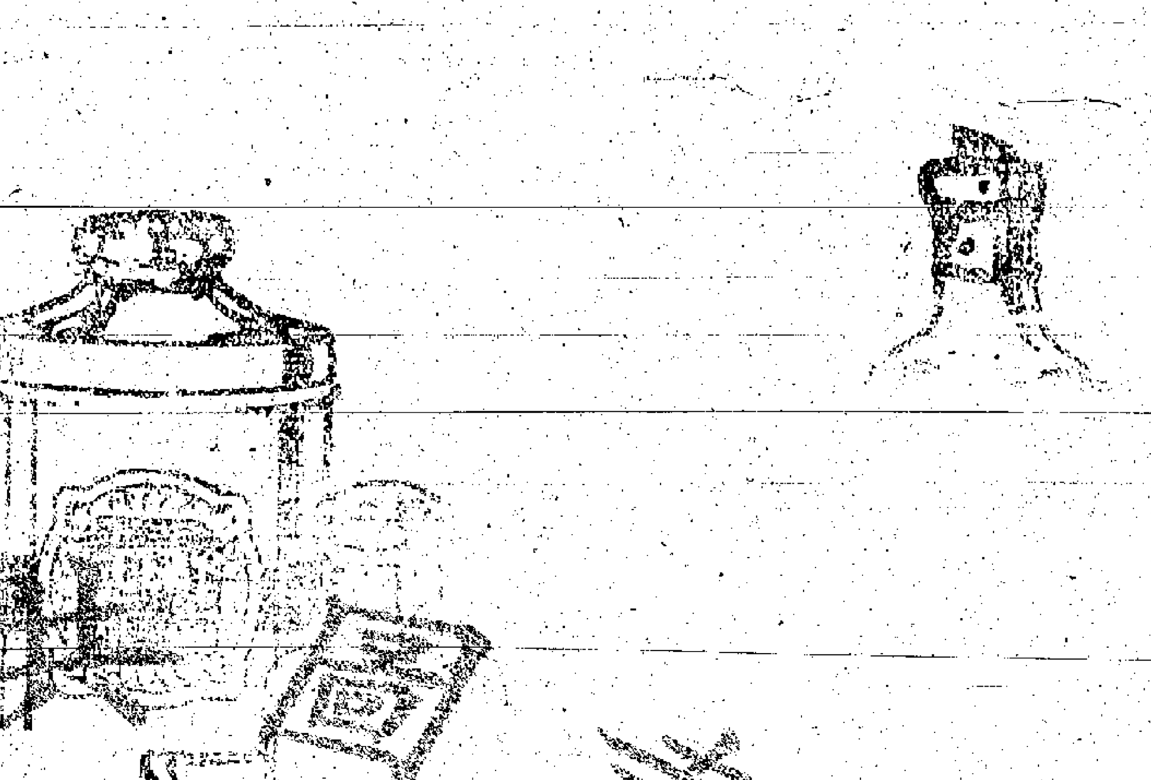
COLGATE'S

高露潔

香皂　香粉　滑石粉　香水

專誠奉家用

諸君欲購特色香品請選此奇家香



高露潔公司

華昌行

太和大藥房

人中寶

保肺漿

總發行所　上海四馬路太和大藥房

總代理　香港永樂街…西藥行

三榮興煤炭店

白喉專科

藝新機器廠源潤田劉男啓

中國土煤煙炭鋪

貴重物業開投

林詩積

遺失銀摺廣告

民國十年十二月廿一日　王…舊…啓

勝洋公司

寄售處

注意

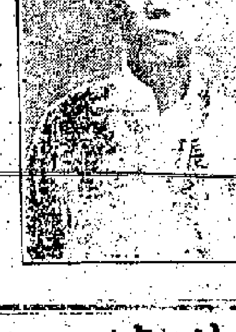
尋覓張東璧

廣告

啓者敝件張東璧年卅叁歲福建泉州籍於陰歷十一月四日下午由厦來港辦貨迄今已逾一月未見回音曾經四處訪友借往廣東省城…

謝花紅壹百元或知其下落…

厦門…啓



關收辞…廣告

稱建武安…

天下馳名　英雄芝麻…色種

門須防假冒

唐拾義久咳丸

總發行　廣州市下九甫父子藥房

馬玉山公司告白

西式餅乾及糖果我能獨得第一家國貨提倡為馬玉山公司敢自誇為最善為佳貨款客甚可嘉請君注意國貨小號招牌莫認差

總行香港大道中…

永安保險有限公司

太平洋會議消息

[illegible]

中外要聞

[illegible]

●督憲往曾富學塾頒賞 昨日下午三點鐘督憲命駕往九龍曾富學塾頒賞名到會之學生紳商赴會者大不乏人曾富君宣佈開會理由畧謂今日督憲駕臨頒賞暨各界諸君惠然肯來曷勝感謝溯自九龍設塾及鐘聲免費日夜學校告開辦兩年頗有成績然尤以貧民學校進步爲彈舊歲始開第一校於油蔴地砲台街五十五號今年開二校第二校於油蔴地新填地街一百四十二號開第五校於灣仔道八十號此皆賴香港政府贊助之功各善長熱心捐助

[illegible]

香港住客維持會啓事

啓者本會簡章規定每三月開總敘會一次溯査八月廿四日行成立典禮應於十一月下旬[illegible]總敘會今者徵求[illegible]會一俟擇得地點定實時間再行[illegible]此佈

香港住客維持會 正會長 吳禮智 副會長 黃錦英 暨董事部披露

辛酉年十二月拾九日

於仁洋面保安行收保費告白

那千拿燕梳

啓者本公司等業各賽[illegible]之保險銀[illegible]特派[illegible]名於此條上方可交銀或請交到上環德輔道鴻發公司蓋圖章簽收亦可特此佈聞

辛酉十二月二十日 總司理人孟德伊謹啓

在大道中六十四號二樓

(電話四八八) 牙醫 劉伯偉 [illegible]

己未年七月初拾日

漢文視學官通告

[illegible]

遷行告白

[illegible]

嘉綸皮草廣告

(皮)(草)(特)(平)

(諸)(君)(勿)(失)(時)(機)

電話一二六零零 蘇杭街九十弍號 嘉綸號謹白

盧信隆

電話二三八九

鐵機華縐 羅縀 駱駝絨海虎絨 嗶嘰 皆備

麗色鮮奇 價廉物美

何商隱眼鏡

將來

五勞七傷 吐血咳症 神效內傷氣喘靈丹

總發行中環 [illegible] 代售澳門新[illegible]

法國著名 獅嘜拔蘭地 各大商店 均有代售

此酒久已馳名中外歷蒙社會讚賞[illegible]

嘉行 英商嘉[illegible]洋行啓

粵省要聞

◎國華報被封餘聞（本報專訪）

此次國華報之被封禁其中醞釀已久然以無可藉口故遲至今日耳據某政界中人言云其所以封禁之大原因緣數月前胡某發出一種對於報界之言論謂癸丑之役民黨之失敗當時係國華報出紙最多亦反對民黨最力人心因而謂夫報紙為輿論之喉舌今日我黨重復歸來對於言論界不能不注意查國華報出紙最多而其言論不肯幫助民黨自梁士詒組閣後閩省中某要人亦暗中通電致賀梁氏事為徐某所悉密告桂林方面特先示威於報界欲造成一種反對梁閣之言論以傾某要人之謀劃而國華報適當其衝故特先行封禁為其餘各報館示儆惟各報以廣州政府拯拾此普通之紀載便指為附逆人人有自危之心現籌議聯請政府訂頒報律以便遵守而免危險云

◎新委縣長赴任　羅定縣長選舉自發生風潮後昨已繼續選舉並由省長委定黃森然為該縣縣長查黃係第一屆省議員昨經啓程赴任又鬱南縣選舉亦已選定省長擇委蔡文標為該縣縣長已於昨日接受委任日內即往履新查蔡係現屆省議員云

◎投廠續誌　財政廳定期十九日開投江門鹽廠及東口官河鹽卡底價一十萬元廿一日開投河口鹽廠及馬口卡底價一十六萬六千元

◎永漢路銀號又被劫　昨下午七點十五分鐘永漢北路（即惠福東路口）第二百七十號門牌協興銀號被匪六七人各係身穿大褸者刼去紙幣銀毫共六千四百四十餘元先是該銀號門前原有警察一名站立於此匪先與之為難遽而將其包圍搶奪伊之手鎗及銀鷄警察即與之爭鬥協興銀號各伴睹此正欲關閉鐵閘孰知該匪忽向警察推進店內即乘此出鎗指嚇各伴大肆劫掠以四人分守搜括而則分任把風迫致既飽所欲始攜贓向禺山路逝去該匪當出門時猶復鳴鎗數響示威聲震遐邇以致附近店舖亦爭相閉門追軍警來援匪已不知何往故未拿獲一人查此處為最繁盛之區且與警察區署及二區分署相距非遙故自此案發生後人咸驚駭賊之斗膽云

◎南政府之宣傳政策　總統府現組織宣傳局經已成立茲探錄其內容大要（一）隸屬　該局係為外交部主管故附設於外交部內但職務甚為單簡祇設主任局長一人局員三四人局長擬委劉某（二）職權　該局之職權係祇任對外宣傳西南政府之政策其外國報紙登載西南政府事實有失實者即由該局撰稿糾正以免外人昧于西南政府真相而致發生誤會云

◎請維持海軍學校　海軍全體同人李玉光昨聯名呈訴粵軍總部請願維持海軍學校略謂黃埔海校成立清季光緒年間開辦以來成績卓著其所造就之人才為國家宣勞效死者豈在少數乃現政府對于該校不謀擴充竟以裁節經費之故將該校實行裁併似此辦法實與因噎廢食無殊查該校常年經費不過數千金財政雖極困難似可另圖撙節以資維持[illegible]復申述該校應維持之理由四欵[illegible]力維持以免海軍人才缺乏[illegible]故現下該呈發交參謀總處核辦[illegible]尚未予批答云

◎總司令部定期辦公　粵軍總司令部此次改組經將各處完全分別裁撤後所有執事人員已各定專司辦事茲定於今日起實行同廳辦公並於上午延長辦公時間一小時所有本部各屬課長員嗣後於每日上午九時至十二時下午一時至五時一律齊集總部辦公廳辦公非有特別事故不准擅離云

◎僑縣善後之難辦　現州僑縣近因黎匪叛亂攻陷縣城所有城廂商店民居付之一炬片瓦無存城垣亦被攻毀數十丈難民數千流離失所現經當地官紳設法先將燹餘之學宮神廟暫用[illegible]補葺上蓋俾難民暫時棲止並由梁春如分赴各地設法收撫刻各地難民已陸續回城惟元氣大傷善後頗感棘手云

◎廣州口十年度之商務一斑　民國十年廣州口商務狀況比較八九年份倍為暢旺故是年粵海關收入稅欵較前數年約超過十分之三現查該關結算總冊計是年共收入稅欵大洋二千萬零零五十萬餘元其收數之巨實為全國海關之冠而于此亦足見廣州口商務之一斑矣

◎高州善後處暫不更動　高州善後處長胡漢卿前因有調省消息故高屬人民電致省長挽留開際總司令據情後現已核准將高州善後處長一缺暫不更動並一面電飭胡處長照舊辦事無庸來省云

◎訴訟人當驗有無烟癖　廣州地方檢察廳近查訴訟當事人時有面帶烟容跡涉吸食鴉片者亟須當庭查驗以重烟禁刻特設查驗員一人常駐庭內嗣後各訴訟人涖庭不問其為原告被告如法官面證其有吸烟形跡者即命該查驗員將其帶下當堂查驗有無煙癮並搜查其身上有無挾帶烟丸嗎啡等藥物如查驗証明的確有煙癮者將其拘禁先治其吸烟罪同日被檢查者已有數十人云

◎藉漁業公司行騙案近聞　四牌樓安宏漁業公司商人黃黎昨因藉名騙欵日復誣槍傷人至被逮解公安局各情已見紀載現黃黎等復以備其資本經營漁業請省署派員檢查省長以其呈報所收安宏漁業公司股本銀十萬元存儲西堤馬路益成銀號內業經派員迭次前往檢查均據稱司事外出未返可見所報係屬虛偽因將案注銷以杜弊混所繳存驗証明書三紙着即前赴該公署收發處領取

◎東海農民擬自辦學校　順德縣東海農民代表孫冠英與現以東海農民眾多擬就地籌欵設立一農業學校將東海田業自衛局收獲黃旗欵開辦經費欠欵四萬元追出全數撥作該農校開辦費經請省署核辦省長以其用意甚是惟是否尚有此項欠欵應否照辦特令教育委員會即飭順德縣長周之貞查明核辦飭遵具報

◎買煙土之騙案　近日騙術新奇而強騙一種尤為巧妙有香山吳某向以販煙為業者于前日來省僑寓太平旅店抵埗後即暗中四出訪購烟土遂為巨騙所偵知因於吳之鄰房下塌彼此晨夕過從欵洽異常巨騙自認為澳門烟商購買烟土甚易為力吳遂託其買土一千二百元訂於某日在某處交易屆時彼此來以貨銀放交當日吳即設法包裝於清晨時攜附某渡往澳途中突遇兇漢五六人圍呼搜查詭詐吳挾有烟土押往官廳受罰吳大驚悖始悟問其欲一沫知難放過追得將烟土一一獻出彼始獲脫身惟吳心懷憤恨仍四出偵查若獲機關[illegible]

◎香山護沙勇串匪為患　香山縣屬上馬角擬為匪徒跴步云[illegible]香山護沙散勇串匪盤踞海面海盜猖獗據查係有至白石頭百頃沙一帶共和堂等號股匪盤踞槍枝犀利現且勾聯設處護沙散勇數百成群肆行封瑲節經水警廳分撥汎漢隊兒各艦前往巡緝本月十四日有匪在竹排圍封谷船與護沙保香艦相戰及十五日又在竹排頭圍截船隻經江漢艦分別擊退各報匪遂悉圈聚於竹排頭一帶據為巢穴巡艦據責於水面且水兵有限未便登岸作戰追踪窮勦昨[illegible]

譯電

◎歐洲經濟會議之國數　十七號倫敦電云歐洲經濟會議之國數[illegible]美日兩國皆已邀請參與熱那經濟會議若連美日即共廿六國英國各藩屬與會否尚未定該會定三月八號開會云

◎華盛頓地震　十七號華盛頓電昨夜地震極烈據地震儀器記錄華盛頓以南約二千五百里皆受地震歷時逾一句鐘久云

◎德船焚炸　十七號倫敦電云泊於北海之德國輪船威士打號所載石腦油焚炸船員等死十一人有數人被爆出船外云

◎美加運河之大計畫　十七號華盛頓電衆議院提出一案在美國與加拿大交界開運河通各大湖一案哈定總統已照案咨交參議院據聯合委員會報告主張將各大湖連絡大西洋其工程預算運河潤三十尺由安打厘奧湖至滿地河之羅連大運河需費二百六十九兆元和蘭運河費六十兆元云

瑣聞一束

◎徐聞縣長被擄　徐聞縣長蔡春榮現被某方密控一縱匪殃民一串同諸議鄧連銘地方保衛團長鄧祖禹侵吞公欵九萬餘元三縱兵搜掠文部潭嘉白茂等鄉四前者縣城被匪五六十人擁入搜掠事後瞞稱西軍破城藉端索失國課征存巨欵盡入私囊五受賄縱囚聞省長現已令該處第七路司令黃強切實查辦云

◎福軍要聞彙誌　福軍總司令以北江連州林立軍隊龐雜特令李福林將駐防七十九營李德義所部撤回部關嗣後連江口以上防務由福軍負責連江口以下一帶由第一師撥隊分防云香禺兩步司屬各鄉近因軍隊撤防土匪乘機竊發搶掠打單之案日見敵起以致荊棘滿途交通斷絕昨香禺處長李福林李總部令飭特撥營長兆梅率隊前往拖紫稍岡一帶以資控制云第一區善後處現以南番各屬冬防吃緊日前調塡防軍隊汜未開到昨特令飭駐韶福軍第七十一營長李林率領全營赴日拔返省城聽候經總部分遣前由第一師營長鄧演達率隊馳往該處會同江漢各艦協力夾攻水陸并進拼任匪黨搜捕縱橫爲患云

▲省長公署以連日[illegible]電報長徐[illegible]
▲茂名縣會昨經成立開會並即依法投票互選[illegible]二拾四票當選正議長[illegible]村得二十四票當選副議長[illegible]
▲省長咨財政廳長云南雄縣教育會會長邱[illegible]控該縣季前知事[illegible]分吞地方公欵一萬餘元[illegible]分電即由處查核辦理[illegible]
▲粵軍總司令部佈告云案據廣州市公安局呈解[illegible]中學校校長許[illegible]即依軍律將該犯處以死刑[illegible]
▲鹽山縣民周[illegible]兵沿村洗劫[illegible]
▲本市蠶業工人現擬承辦廣州市蠶絲專[illegible]

劉民氏立愈眼藥水廣告
此藥水經在廣州發售十年於茲其功效神速久蒙各界光顧無論熱眼風眼疾如紅腫痧眼痛流眼淚起眼屎見日羞光稱之之患服之立愈此眼科中之聖藥業經腺等症屢試屢驗特請代理之代理人等用眼臨之診胎各界光顧請臨香港德輔道西八十一號和盛莊
辛酉年十一月初三日

鏡裡傳神
本號延聘名手選用上等影相材料特設上門映相兼電光夜相如到本號照影光線適宜配景雅致尤為盡善盡美歷蒙各界大團體稱讚現更精益求精以副光顧諸君雅意伏冀垂青
本號經已遷往雲咸街（即賓記街）第七號特此佈啟
美芳啓

錢澍田敬修堂藥舖聲明
本堂開設粵省垂百餘年出售丸散膏丹向皆不惜工本取價均極低廉現因百物昂貴藥料中如參茸氷麝珠黃諸品為尤甚成本既大勢難維持不得已定於壬戌年正月朔日為始酌量增價以為營業而垂久遠賜顧諸君至希原諒為荷
辛酉年拾一月三拾日

注意遷舖廣告
啟者本號現遷往威靈頓街門牌壹百十一號面對對面專造家用[illegible]貴客光顧請祈留意是荷
辛酉十二月　鑑亮合記謹白

廣告
啟者日前楊慶當名有本號股份經已退出由公議成受嗣後大小事務楊慶常無涉此佈
民國十一年一月十四日

劉玉全啓事
啟者弟原係西家工會之一份子今因恐在工會辦事諸多不便登報表明自後與西家工會無涉此佈
辛酉年[illegible]

二菱大股東廣告
啟者本公司資險費由有郭顯宏君為代收保險章程亦可此佈
辛酉十二月二十日

電燈公司股東須知
啟者本公司之股份轉名由九式年壹月八號起至式月七號截止過期不得過名
辛酉年十二月[illegible]

華芳映相遷舖告白
本號現已遷往德輔道中卜公碼頭對面第壹號至叁號即舊舖對上卽義發横門斜對面

漢文視學官通告
本港官立漢文男女師範學校現招新生各二十名年齡十八歲以上二十五歲以下為限學費每年二元考選前列二名免費以示鼓勵凡報名者請於本月二十四日以前到中華書院或荷里活道大典太史第二樓漢文視學官署報名均可此佈
辛酉年十二月初[illegible]日

請問諸君
及尊大人貴體等有患皮膚骨痛及諸般不可告人之隱疾者請服德國新發明之最靈驗藥自身有患最危險之久期白濁諸症請服[illegible]白濁丸
自配補丸　每打拾元　每盒壹元
代理處　[illegible]

遷行告白
啟者本行原日在威士文式樓今遷往德輔道中門牌壹百拾叁號叁樓即輝光公司樓上照常營業誠恐各界未及週知特登告白佈聞
辛酉拾二月拾七日　[illegible]謹啟

嘉[illegible]行
法國著名獅嘜拔蘭地　各大商店均有代售
價廉兼美味

林勿夜冷出投
啟者准於十二月廿式日即禮拜四日下午在海傍漢山貨倉內[illegible]
辛酉年十二月廿二日

羅渣夜冷告白
啟者准於十二月廿[illegible]日即禮拜[illegible]
辛酉年十二月[illegible]日　羅渣拍賣房謹啓

曉時夜冷出投
啟者准於拾二月廿式日即禮拜四日上午拾壹點鐘在本行內有白毛毡大褸式百件分號出投[illegible]
辛酉年十二月廿二日　曉時及候伕謹啓

啟者准於十式月廿式日即禮拜四日下午叁點鐘在雲咸街本行內承命將現泊於中環海面之英國火船名第叁號汽船壹艘[illegible]
辛酉年十式月十七日　羅渣拍賣房謹啓　英商嘉[illegible]洋行啓（書信館四樓電話壹八八號）

此酒久已馳名中外歷蒙社會讚賞不已今本行運到大幫批發格外克己至本行專辦出入口貨物銅鐵呢絨洋紙什貨等

香港住客維持會啟事
啟者本會簡章規定每三月開總敘會一次現查八月廿四日行成立典禮應於十一月[illegible]旬[illegible]其時[illegible]今者[illegible]徵求[illegible]會[illegible]侯擇[illegible]定期[illegible]此佈
香港住客維持會　正會長莫禮智　副會長黃錦英　暨董事部披露
辛酉年十二月拾九日

於仁洋面保安行收保費告白
啟者本公司[illegible]收[illegible]保費銀[illegible]特派那千拿燕梳[illegible]名於[illegible]上方可交銀或請交到上環德輔道[illegible]發公司蓋圖章各[illegible]亦可特此佈聞
辛酉十二月二十日　總司理人司孟德伊謹啓

[illegible]牙醫
在大道中六十四號二樓（電話四八[illegible]）
劉子威　劉伯偉　披露
已未年七月初拾日

美國西法脫牙鑲牙補牙各界人士賞識[illegible]玉步本館[illegible]七拾四號高[illegible]式樓電話[illegible]

[illegible]梁商議善後至今原電未經披露[illegible]珍藏之[illegible]欵電五日六時遞到外交部顏駿人見電首無總理台銜忽持電赴梁宅商議決以國務院外交部名義通電各省徵求贖回膠路辦法用以表明政府之毫無成見但欵電係屬通電不能不有相當之證辯六日由院擬駁覆欵電及新閣[illegible]

[illegible]南以東沿膠濟鐵路一帶之各埠[illegible]烟台等處日本[illegible]餘力故黃在魯之勢力亦日盛一日[illegible]民不堪其害前[illegible]省[illegible]民氣年來[illegible]醬團體議會之力以相抵抗日人深知欲消滅魯[illegible]

影響主席[illegible]特殊之地點可遊[illegible]館多在舊舖開設主席[illegible]店主執行乃為將來而設[illegible]曹善允君謂地下開設食物館[illegible]

華字日報第二張

電話九龍(壹百二十三號)

辛酉年十月廿九日

接譯華英文件

悉件請寄香港般含道五拾式號頂樓弟收或交香港仔士打律師處家嚴玉階先生代轉亦可脫稿迅捷不誤各刻要件須守秘密者決無辱命

張池謹啓

白喉專科

中之名醫也小兒

日期辦患白喉氣喘聲啞滿喉皆白當十分危急

先生寓永樂街壹百廿號式樓

藝新機器廠源潤田劉男啓泰頓

義子還急

推守候於……之……

……之爲愈耶……於是乃……

黃族姓錄

……狄。黃夷乃土著之黃色人。而與漢族者耶……

……然后之世。九夷或服或叛。……

乃屈服於齊。左傳昭二十年晏子……

女招待談情

潛社詩鐘

廣新織造局

冷熱新水陸……

用……旅行……

真光公司

批發……外相宜

諸君光顧 環球貨品 中外馳名

安保險有限公司

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

香港公共圖書館

華字報第三張

中外要聞

●魯人驅田之近訊 京訊云山東各界代表……欽等昨上……府請罷免田中玉……擾亂選政（九）扣賑欵未叙以上所……匪害民（二）紊亂財政（三）坐視……魯人額懇特予任命以慰輿情事閱數旬未奉明令魯民勢同倒懸急待拯解欽等惟有再懇鈞座迅將田中玉撤換將任趙次珊為山東督軍兼省長以紓魯難而解糾紛不勝感激待命之至等語聞該呈已奉諭交院核辦云

●梁士詒兩夜失眠 梁氏應付各省電詰事對於齊燮元已去一電作一種之解釋對於蕭耀南之駁斥虞電原文以事有關交部已交付葉恭綽從事籌商對付方法並聞梁於終日焦勞之中竟至兩夜失眠亦苦惱矣

●江西後援會責梁電 各報館均鑒邦家不造國勢日蹙外患內憂沓來紛至立國於均勢之下刀俎魚肉任人取求政出於蠹奸之門攘位攘權由他笑罵溯自華會開幕以來吾國無日不在驚濤駭浪之中慨政府之不良憤外侮之莫禦集國民為外交後援以與列强周旋於華會之間幸公理尚存幾希吾國所提議者逐次漸臻勝利膠濟鐵路一案已將定議自贖而帝制敗類梁士詒公然背叛吾國民全體公意竟然密結外國議定不利中華民國之條約允借日債允用日人員無異將吾中國土地人民奉之於外國是可忍孰不可忍用將梁士詒罪狀揭出以告國人梁士詒本前清衣冠中一急功近利之小人自被攻逐後夤緣於項城門下攫取國家交通事業為營私植黨之窟竊斷國家交通金融為操政權之具勾結成帝制國家幾致顛覆把持財權陷民於窮困其誤國病民之罪實不可遣一在安福組黨之初正梁士詒充紐之會定禍國之政在梁士詒為國會議長之時彼此互相利用安福禍國梁士詒實尿其奸此次攫閣後首將安福罪魁毅然免緝與安福遙遙相關此勾結私黨害國之罪光著者總之梁士詒之真世與其罪惡實罄竹難書一流若任其仍秉國鈞勢非舉吾二十二行省之大好山河四萬萬同胞之生命財產奉之於外人之手不止是所望吾全國官商士庶共伸天討與梁賊誓不兩立一面急電華會代表不得聽受梁賊賣國訓令堅持自贖原議弗得稍損主權並請總統先行罷斥梁士詒以謝國人倘敢再如此次虎電所稱指民意為流言預為誘過於人之地誓合吾同胞全力以除之除巡電美京中國代表堅拒梁士詒所發訓條外敢布腹心惟希賜教華盛頓會議江西後援會蒸

●浙人反對梁閣通電 浙江國民外交大會議決反對梁內閣借日債贖回膠濟路既性存童二心等起草電稿云各省法團均鑒本會宥日通電膠濟鐵路由國民備欵贖回實以杜政府濫借外……

●湘省設局販賣婦女之駭聞 湘省去年旱災全省秋收以各縣平均計算……

香港新聞

●華商總會議案續稿 當未付表決之前何君世光起而言曰弟主張就將此例回覆政府照行因香港現有之交易所如果行為正當所做係正當營業則此例亦無礙於彼等之進行此例為保護香港正當商業之不可少者故弟之主張就此回覆政府也羅文錦律師曰弟對於交易所內容不甚了了然有一家是由弟代其註冊者……

……方上之商會會字證明銀行為殷實曾由本會證之故該行司理來函稱謝而已（第十條）宣佈農商部齊總長訓令案據新架波中華總商會呈詞令本總會徵集該處出品赴賽（第十一條）宣佈英國公司來函劉主席此來函係乃及華人製造之滴珠油其中含有糖質甚多因糖質多而海關抽稅亦重每個加倫抽九個扁尼一加倫珠油至少含有糖質五成或多過之因稅率高而此種滴珠油幾致不能入口海關取締極嚴故來函勸告華人有販賣此等生意者應要知之轉交集司理行信與辦滴珠油生意者云（第十式欵）宣佈新入會同人（一）黃小緯永利威酒行總理（二）黃芹馨永利威酒行司理由副主席李葆葵倡議認為同人司庫馮平山和議通過遂散會時已四點鐘矣

●慈善家又弱一個 昨日港商林壽庭君出殯適是日寒雨綿綿而執紼者尚屬途為之塞查林君寓港有年對於慈善實業教育等無不竭力與辦曾任東華保良總理晚年復偕同潘顯田梁澤周兩君創辦廣生行有限公司並為該行歷年督辦總理之一又捐鉅欵在省設立學校以培植人才今竟長逝無不歎惜云

●南華體育會徵求之進行 南華體育會自去年遠東運動會足球凱旋後更為一般人士所欽慕間該會第五屆徵求又到經已積極進行……

●南華獅虎隊比賽 ……

●收銀要貼士担 ……

●西婦坐車跌傷 ……

●在海員工會搜竊判監 ……

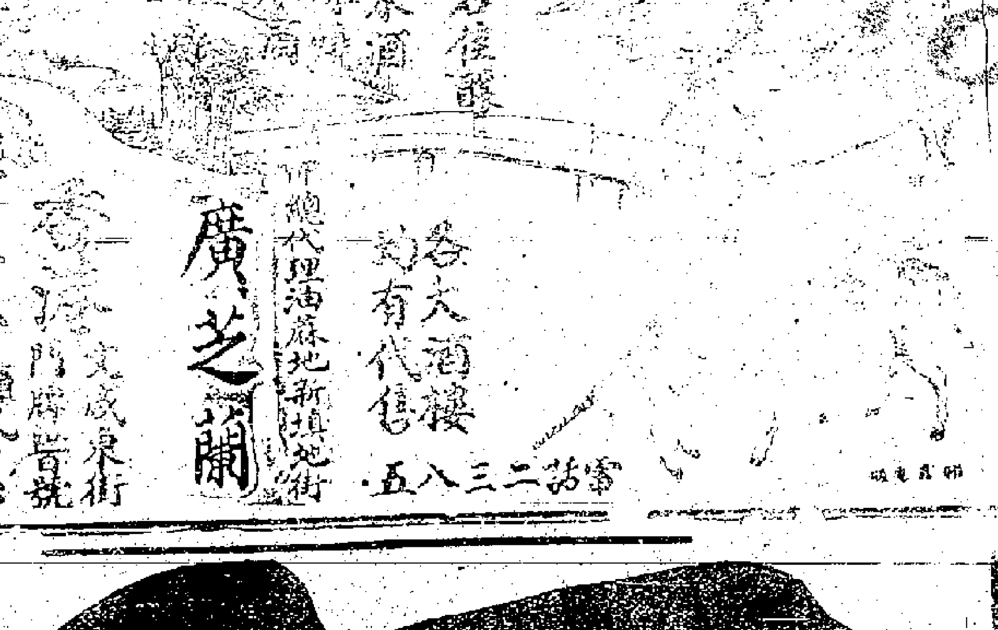
●夥伴難靠 ……

康年水火保險有限公司廣告

中國康年人壽燕梳有限公司特別廣告

唐堯齡先生之療肺聖藥

唐堯齡療肺聖藥 市對面直上閣麟街廿九號



廣之蘭

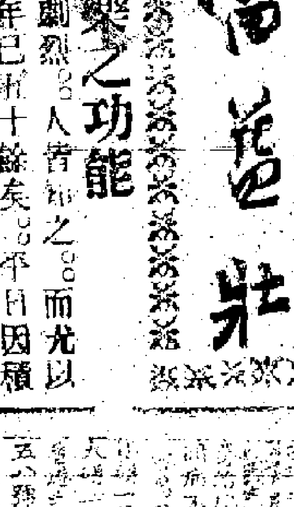
鷓鴣牌止咳丸

鷓鴣牌補肺止咳丸

每盒壹元 每打十元

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

南洋兄弟煙草有限公司謹啓



贈畫

本公司歷蒙各界垂愛賜顧諸多故特聘著名美術家繪製精緻五彩（閨閣圖畫）一種敬酬惠顧盛意如蒙賜顧依格附送惟畫無多欲得美畫者祈早臨為盼

（一）凡買雙環嘜貨品一元以上者

（二）凡買外來各貨品二元以上者

（每一元贈一張）

總行德輔道中一百五十三至五十五號

電話二五六五

華商百家利有限公司啓

生髮油

中華農學求新事

司各脫鱉魚肝油送新月份牌

凡有人於新年以前購買司各脫鱉魚肝油一瓶即贈送精美新月份牌一幅各藥肆均有[illegible]各脫鱉魚肝油者請向之索取可也

恭頌新海淡水塲

羅細輝筵圖啟

[illegible]

辛酉十二月十二日 平海魚商公會謹啟

揚子燕梳公司歲暮收保費廣告

啟者本公司每年歲暮[illegible]所應交之洋面保險費茲特派陳如 李翰中 潘緒南 劉福喜 伍劲 林添 等六人分携本公司西人簽字印板收條到收凡交銀者須得此六人中之一人交出收條及簽字於其上方爲實據或交到旗昌洋行辦房盖回圖章簽收亦可倘交別人乃係自誤與本公司無涉特此預聞

辛酉年十一月拾五日

香港旗昌洋行 揚子燕梳公司謹白

香港公共圖書館
HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

各行入口輪船列左

▲國旗 船名 ○由各埠來港 ▲裝來貨物 船行

日	志那丸GENOA M	星架波	雜貨	日本郵船
日	渣華丸JAVA M	門司	全	大阪公司
日	開城丸KAIJO M	基隆汕頭	全	大阪公司
荷	芝所拿士TJIPANAS	八打威	仝	渣華公司
荷	亞喇根ARAKAN	渣甸華三池	全	渣華公司
英	涼州LIANG CHOW	海防	煤	太古洋行
英	臨安LINAN	星架波海口	雜貨	太古洋行
日	寶瑞丸HOZUI M	北海	仝	山下公司
日	萬里丸BANRI M	羊城	○	鈴木洋行
英	聖衢路賓ST ALBANS	美利畔小呂宋	雜貨	鐵行英郵
日	三池丸MIIKE M	砵波斯化路	灰石	日商

各行輪船由港開行前往各埠列

○前往各埠 ▲船名 ○開行日期 ○船行

汕頭 暹羅	韓信	十二月廿二	承興莊記
汕頭 海口	大司馬TAI SZE MA	廿二下午	仁發公司
上海	四川SZECHUEN	廿二上午十一點	太古洋行
上海	成都CHENGTU	廿二上午十一點	太古洋行
汕頭 廈門 基隆	大 丸	廿八	山下公司
三水梧州	廣利	廿二下午	招商港局
海口北海海防	高州	廿弍下午五点半	廣榮公司
	寶瑞丸HOZUI M	廿弍	山下公司
	泰馬丸	正月二	日本郵船

船期電音

○由何處來 ▲約何時到港 ○船行

長崎	十二月廿弍	太古洋行
上海	廿二	日本郵船
海	廿三	招商港局
鳥約	廿三	銀行公司
星架波	廿四	日本郵船
廈門	廿四	渣華公司
倫敦	廿五	渣甸公司
日本	廿六	渣華公司
橫濱	廿六	東洋公司
神戶	廿六	日本郵船
渣華	廿八	渣華公司
溫哥華	三十	承興公司
加爾吉打	三十	鐵行英郵

○啓者本行有堅固快捷輪船名大司馬往廣州灣赤坎 貴客搭船附貨請到永興西街一號本公司面議 貨脚格外相宜 十二月廿二開行 仁發航業公司謹啓 (電話二一四)

潮州輪船往汕頭

巳啓者本公司有堅固快捷火船名潮州往汕頭 十二月廿二下午四點開行 貴客搭船附貨者請到永樂街二百零五號本公司面議

江寧電船來往港梧船期

本船准十二月廿陞(?)下午五點開行往三水梧州沿途各埠 附貨搭客 天和公司啓 (電話六九四)

東洋輪船公司船期告白

○西伯利亞丸 (經大連) 正月初四開行
○天洋丸 正月拾五開行
○往日本檀香山舊金山南美洲各埠
○地洋丸 正月三十開行
東洋輪船公司謹啓

大阪商船公司輪船開行日期

(電話二三七四)

渣華丸	往星架波孟米哥林㑊	廿弍開行
夏灣拿丸	往星架波	廿四開行
杭州丸	往上海神戶	廿四開行
開城丸	往汕頭廈門基隆	廿五上午十点開行
亞根丸	往星架波麻鳥倫敦	廿伍開行
亞利信拿丸	往域多利溫哥華	廿五開行
蘇州丸	往汕頭廈門打狗	廿九上午九點開行

德律風式○弍六號 干諾道皇后行大阪商船公司啓

○薛地柯平金不列治 往鳥約波士頓包敢 十二月廿三開行
○薛地柯平打威 往鳥約波士頓包敢 正月初三開行

南洋輪船公司

○芝利旺 ○芝錦鵬 ○渣蘭涂 ○井里文丸 ○三仔冷丸 往八打威二孖冷泗水孟家錫

承興止記輪船開行日期

往外洋注意 快附搭堅固快捷輪船

日本郵船公司

省港澳輪船公司船期告白

中國郵船有限公司

港梧輪船開行日期

廣利輪船來往梧港專

日清汽船公司船期

泰和輪船公司船期告白

大南輪公司

HONG KONG PUBLIC LIBRARY

(銀行買入) (街外晚盤) (單位價目表)

康年水火保險有限公司廣告

啟者本公司資本五十萬元經在本港政府註冊專保各樣屋宇貨物往來船舶…請到德輔道中壹百八拾八號二樓面問

電話八百拾號

正司理李星衢

中國康年人壽燕梳有限公司特別廣告

…本公司資本…

…請到德輔道中壹百捌拾捌號式樓取閱章程

電話八百九拾號

總司理李星衢啓

華商新世界

由禮拜二至禮拜四 影

德尼…

諸君…

保光眼鏡行

本行始創於…年乃華人在港經營驗配眼鏡事業之最早者…

WINDSOR
The most beautiful spectacle frame in America.

婦女要留意

河南…

能…

…

（寄售）上環大馬路天和（永樂街嘉興）（澳門新馬路）…藥局總代理

…

黃…化痰丸…

…賜顧…

…自著醫案。斷根喘…

…愈痛積丸。寅…

…廣東考選…乃中醫…

林屋山人

我師林屋山人日…病中之至苦者莫如痛…

…專門救人痛苦大慈大悲之大法師大醫師也

上環…道中…二十四號二樓

上午九點開診至十二點下午壹點至六點

馬仕良同啓

梁培基發冷丸

（一）每盒價銀壹毫半

（二）倘丸用機製紙盒

（三）包面紙字用機壓略

（四）单紙内票有梁培基像

麒麟商標

…每料價銀壹員正

永樂街三十七號公生

由禮拜三日起至禮拜五日止關影

新比照戲院

…魔鬼眼大結局

黑中秘…

…獄金囚記

招牌

…電話壹式壹九號…

黃耀榮謹披

廣新 大道西六十五號 電話二五八四 香港

TRADE MARK

專辦大小鏡…

厚薄玻璃…

時花金木…

各款相架…

電鍍水銀…

美術畫鏡…

發行

黃慎堂 百年第一名家

搜毒膠

此膠名震中外…搜毒得法起死回生…

…請認真正黃慎堂字號搜毒膠…發行在香港上環大馬路…

夢遺丸

…

救急 保心安瀉丸

此丸除…寒症…

保心安…啓

…畫…